



Certificato sanitario per l'esportazione di lana sucida dall'Italia verso la Repubblica Popolare di  
Cina  
*Health certificate for greasy wool intended to be exported from Italy to the People's Republic of  
China*

Certificato n.:.....  
*Certificate number*

Paese di origine/*Country of origin*:.....

Autorità centrale competente/*Central competent Authority*:.....

Autorità che rilascia il certificato/*Certifying Authority*:.....  
.....

Speditore/*Consignor*:.....  
.....

Destinatario/*Consignee*:.....  
.....

Luogo di spedizione/*Place of dispatch*:.....

Data di spedizione/*Date of dispatch*:.....

Identificazione del mezzo di trasporto:.....  
*Transport mean identification*

Nome commerciale della merce:.....  
*Commercial name of products*

Quantità/*Quantity* (Kg):.....      Numero di colli/*Number of packages*:.....

Numero del container/*Container number*:.....

**INFORMAZIONI SANITARIE/SANITARY INFORMATION**

Il sottoscritto, veterinario ufficiale, certifica che la lana di cui sopra risponde ai seguenti requisiti/I, *the undersigned official veterinarian, certify that the greasy wool above described satisfies the following requirements:*

- è originaria dell'Italia, che è un Paese indenne da Afta epizootica, Stomatite vescicolare, Peste bovina, Peste dei piccoli ruminanti e Febbre della valle del Rift/*come from Italy that is free from*

*Foot and mouth disease, Vesicular stomatitis, Rinderpest, Peste des petits ruminants and Rift Valley Fever;*

- *proviene da un allevamento in cui non si sia registrato alcun caso di Carbonchio ematico negli ultimi sei mesi/come from a farm in which no case of Antrax has occurred during the past 6 months;*
- *proviene da allevamenti situati al di fuori di aree di restrizione o sorveglianza stabilite a seguito della comparsa di malattie denunciabili che possono esser trasmesse dalla lana sucida conformemente alle indicazioni dell'OIE/originate from farms which has not been established any restriction or surveillance zone due to notifiable diseases which can be transmitted via greasy wool according to OIE rules;*
- *deriva da animali allevati in Italia o regolarmente importati in Italia da Paesi approvati dalla Repubblica Popolare di Cina e che non presentavano alcun segno di malattie infettive/originate from animals which were raised in Italy or legally imported in Italy from countries approved by the People's Republic of China and didn't show any sign of infectious diseases while the wool was derived;*
- *non presenta evidenti tracce di altra natura quali, ad esempio, letame o terra/no other evident objects as dung and soil in the greasy wool;*
- *Durante la lavorazione, il deposito e il trasporto sono state prese misure adeguate a prevenire la contaminazione crociata della lana/ During the processing, storage and transport the necessary measures to avoid the greasy wool's cross-contamination have been implemented.*

Fatto a:.....  
*Done at*

Il:.....  
*On*

Firma del veterinario ufficiale:.....  
*Signature of the official veterinarian*

Nome e cognome del veterinario ufficiale (stampatello):.....  
*Name and surname of the official veterinarian (capital letters)*

Timbro/Stamp